



ÜNİTE III

Le Plus-Que-Parfait

Les pronoms personnels compléments d'objet indirect.

Les pronoms Y et En

Le Pronom Neutre 'Il'

Les Adverbes De Manière

Les Adverbes De Quantité

Le Comparatif

Résumé 3

Testez-Vous

**BU BÖLÜMÜN AMAÇLARI**

Bu üniteyi çalıştığımızda;

- * Eylemlerin 'plus-que-parfait' (birleşik geçmiş zamanın hikâyesi) çekimlerini yapabilmeyi,
- * 'Plus-que-parfait' nin 'Passé composé' veya 'Imparfait' ile nasıl kullanıldığını,
- * Dolaylı tümleç olan şahıs zamirlerinin (Pronoms personnels compléments d'objet indirect) nasıl kullanıldığını ve cümle içindeki yerlerini,
- * 'y' ve 'en' zamirlerini,
- * Şahıssız fiilleri (Verbes impersonnel),
- * Başlıca 'biçim, tarz gösteren zarflar' (Adverbes de manière) ile ' nicelik gösteren zarfları' (Adverbes de quantité),
- * Karşılaştırma (Comparatif) cümlelerinin kuruluşunu öğreneceğiz.

**NASIL ÇALIŞMALIYIZ?**

- * Konu içinde ilk kez karşılaştığımız kavram ve deyimlerin anlamlarını diyalog, okuma parçası ya da alıştırmaların sonunda verilen tablolardan öğreniniz.
- * Alıştırmaları yapmadan önce verilen örnekleri dikkatle inceleyiniz.
- * Uyarıları dikkatle okuyunuz, gerekiyorsa yazınız.
- * Konuyu daha ayrıntılı öğrenmek için kitabınızın sonundaki kaynaklardan yararlanınız.
- * Ünite içerisinde yer alan alıştırma ve test sorularının cevaplarını en son sayfada yer alan yanıt anahtarından kontrol ediniz.

UNITÉ 3 GRAMMAIRE

LE PLUS-QUE-PARFAIT (Birleşik geçmiş zamanın hikâyesi))



Plus-que-parfait, geçmiş biten bir eylemden önce tamamlanan bir başka eylemi anlatmak için kullanılır.

Birinci, ikinci ve üçüncü grup fiillerin 'plus-que-parfait' zamanını çekmek için, fiilin yardımcı fiilinin 'imparfait'si alınır, yanına çekilen fiilin 'participe passé'si getirilir.

La formation du plus-que-parfait

'être' ou 'avoir' + le participe passé
à l'imparfait du verbe

j'avais marché (yürümüştüm)
j'étais venu(e) (gelmişim)

Bazı fiillerin 'plus-que-parfait' çekimleri:

Parler (konuşmak)	Finir(bitirmek)	Vendre(satmak)
J'avais parlé	J'avais fini	J'avais vendu
Tu avais parlé	Tu avais fini	Tu avais vendu
Il(elle) avait parlé	Il(elle) avait fini	Il(elle) avait vendu
Nous avions parlé	Nous avions fini	Nous avions vendu
Vous aviez parlé	Vous aviez fini	Vous aviez vendu
Ils(elles) avaient parlé	Ils(elles) avaient fini	Ils(elles) avaient vendu

Aller(gitmek)	Se laver(yıkanmak)
J'étais allé(e)	Je m'étais lavé(e)
Tu étais allé(e)	Tu t'étais lavé(e)
Il était allé	Il s'était lavé
Elle était allée	Elle s'était lavée
Nous étions allé(e)s	Nous nous étions lavé(e)s
Vous étiez allé(e)(s)	Vous vous étiez lavé(e)(s)
Ils étaient allés	Ils s'étaient lavés
Elles étaient allées	Elles s'étaient lavées

La ligne du temps et les temps du mode indicatif

(Haber kipi zamanları ve zaman çizgisi)

**Plus-que-parfait.....Passé composé.....Présent.....Futur antérieur.....Futur
Imparfait**

Aşağıdaki cümlelerde ‘plus-que-parfait’ nin ‘passé composé’ veya ‘imparfait’ ile nasıl kullanıldığını zaman çizgisine dikkâtle bakarak inceleyiniz.

Ce soir, les enfants **ont mangé** le gâteau que **j’avais fait** ce matin.
(action 2) (action 1)

(Bu sabah yapmış olduğum pastayı çocuklar bu akşam yediler.)

Il m’**a rendu** le dictionnaire que je lui **avais prêté** la semaine dernière.
(action 2) (action 1)

O, kendisine geçen hafta ödünç vermiş olduğum sözlüğü bana iade etti.

Hier, il a beaucoup travaillé parce qu’il n’avait rien fait avant-hier.

Tous les matins, je travaillais quand j’avais pris mon petit déjeuner.

EXERCICES

I- Mettez les verbes entre parenthèses au plus-que-parfait. (Parantez içindeki fiillerin plus-que-parfait çekimlerini yapınız)

- 1) Quand je me suis levé, ma mère (préparer) le petit déjeuner.
- 2) Il a réparé les jouets que ses enfants (casser).....
- 3) Quand nous sommes arrivés, elle (se lever)
- 4) Elle (partir).....quand ils sont arrivés.
- 5) Quand son père a téléphoné, Aysel (ne pas encore rentrer).....
- 6) Nous étions fatigués parce que nous (rentrer)tard.
- 7) Mon chauffeur de l’autobus était en retard ce matin parce qu’il (avoir) un accident.

GRAMMAIRE

Les pronoms personnels compléments d'objet indirect. (Dolaylı tümleş olan şahıs zamirleri)

Singlier		Pluriel	
Me	Bana	Nous	Bize
Te	Sana	Vous	Size
Lui	Ona	Leur	Onlara

Bu zamirler cümle içinde dolaylı tümleş vazifesi görürler ve genellikle fiilden önce gelirler. Bu zamirleri bulabilmek için fiile kime? 'à qui?' sorusu sorulur.

J'apporte un bouquet de roses à ma mère.
(Anneme bir demet gül getiriyorum.)

J'apporte **quoi?** **un bouquet de roses** (bir demet gül)
(Ne getiriyorum?) (objet direct)

À qui est-ce que j'apporte un bouquet de roses? **à ma mère** (anneme)
(Bir demet gülü kime getiriyorum?) (objet indirect)

Je **lui** apporte un bouquet de roses.(Ona bir demet gül getiriyorum.)
(Pron.pers.objet indirect)

Bu cümlede 'lui'zamiri 'à ma mère'in yerini tutmaktadır.

J'apporte.....sujet et verbe (action)

Verbes qui ont un objet indirect (Dolaylı tümleş alan bazı fiiller)	
dire .....à	parler.....à
demander.....à	poser une question.....à
donner.....à	prêter.....à
téléphoner.... à	envoyer.....à
ressembler.....à	plaire.....à

Quelques verbes qui ont un objet direct (Düz tümleç-nesne-alan bazı fiiller)	
avoir	écouter
donner	chercher
comprendre	trouver
suivre	aimer
faire	entendre
inviter	savoir

Aşağıdaki tabloda verilen şahıs zamirlerini, düz tümleç ve dolaylı tümleç görevli şahıs zamirlerini dikkâtle inceleyiniz ve karşılaştırmasını yapınız.

Comparaisons		
Pronoms sujet	Pronoms objet direct	Pronoms objet indirect
Je	Me	Me
Tu	Te	Te
Il	Le	Lui
Elle	La	Lui
Nous	Nous	Nous
Vous	Vous	Vous
Ils	Les	Leur
Elles	Les	Leur

Objet indirect
Noms

Je donne mon numéro de téléphone à Hilmi.
(Hilmi'ye telefon numaramı veriyorum.)

Je donne mon numéro de téléphone à Nermin.
(Nermin'e telefon numaramı veriyorum.)

Je donne mon numéro de téléphone à mes amis
Hilmi et Nermin.
(Arkadaşlarım Hilmi ve Nermin'e telefon
numaramı veriyorum.)

Object indirect
Pronoms

Je lui donne mon numéro de téléphone.
(Ona telefon numaramı veriyorum.)

Je lui donne mon numéro de téléphone.
(Ona telefon numaramı veriyorum.)

Je leur donne mon numéro de téléphone.
(Onlara telefon numaramı veriyorum.)

'Leur' bir fiilin önünde 'pronom personnel'; bir ismin önünde 'adjectif possessif' olur.

Je leur parle. (Onlarla konuşuyorum.)

Leur jardin est petit. (Onların bahçesi küçüktür.)

EXERCICES

II- Complétez les phrases suivantes avec les pronoms personnels compléments d'objet qui conviennent 'le, la, l', les, lui ou leur' (Aşağıdaki cümleleri tırnak içinde verilen zamirlerle tamamlayınız.)

Exemple:

Ressembles-tu à ta mère? .

- Oui, je...lui.....ressemble.

- 1) Parles-tu français à tes parents?
- Non, jeparle turc.
- 2) Tu téléphones souvent à tes grands- parents?
Non, je ne.....téléphone pas souvent.
- 3) Est-ce que vous allez demander le chemin au policier?
- Oui, je vaisdemander le chemin.
- 4) Est-ce qu'on prête sa carte de crédit à ses amis?
- Non, on neprête pas sa carte de crédit.
- 5) Où as-tu acheté ces fleurs?
- Je.....ai achetées chez le fleuriste à côté de chez nous.
- 6) Est-ce que tu as déjà vu le film King Kong?
- Oui, je.....ai vu la semaine dernière. Il m'a beaucoup plu.
- 7) Comment tu trouves cette veste?
- Je.....trouve très belle.
- 8) Figen a parlé à son père?.
-Oui, elle.....a parlé.
- 9) Vous écoutez le professeur?
- Oui, nous.....écoutons, mais nous necomprenons pas.
- 10) Tu vas inviter tes amis?
- Oui, je vaisinviter.

Les pronoms Y et En (y ve en zamirleri)

Le pronom 'y'



Bu zamir, önünde 'à, dans, en, chez, sur, sous' edatı bulunan ve 'yer belirten dolaylı tümleç' görevi yapan isimler ile 'à' edatı alan (penser à..., réfléchir à..., veiller à...) gibi bazı fiillerin dolaylı tümleçlerinin yerini tutar.



Allez-vous souvent au cinéma? (Sık sık sinemaya gider misiniz?)

Oui, j'y vais souvent. (Evet, oraya –sinemaya- sık sık giderim.)



Vas-tu à Marmaris ce weekend? (Bu haftasonu Marmaris'e gidiyor musun?)

Oui, j'y vais ce weekend. (Evet, bu haftasonu oraya gidiyorum.)



Murat habite à Ankara? (Murat Ankara'da mı oturuyor?)

Non, il n'y habite pas. Il habite à Mersin. (Hayır, orada oturmuyor. Mersin'de oturuyor.)



Vous retournez à Lyon l'année prochaine? (Gelecek yıl Lyon'a dönüyor musunuz?)

Oui, j'y retourne en juin. (Evet, Haziran'da dönüyorum.)

Vous pensez souvent à votre pays?
Oui, nous y pensons souvent.

Tu penses à nos prochaines vacances?
Oui, j'y pense.



Vous êtes déjà allé chez le dentiste?
Non, je n'y suis pas encore allé.

Il est monté dans le bus?
Oui, il y est monté.

Paul est en classe?
Oui, il y est.

Tu te plais bien dans cette école?
Oui, je m'y plais.



'Aller' fiilinin gelecek zamanında 'y' kullanılmaz.

Exemple:

Vous irez en Russie cet été? Oui, nous irons probablement.



'À' préposition'u alan fiillerde kişiler için 'y' yerine 'pronoms toniques' (pekiştirme zamirleri) kullanılır.

Penser à qqch / Penser à qqn

Il pense à moi (toi, lui, elle, nous, vous, eux, elles).
(Beni düşünüyor.)

Le pronom 'en'



Bu zamir, önünde 'de' edatı bulunan ve 'yer belirten dolaylı tümleç' görevi yapan isimlerin yerine kullanılır.



Vous venez de France? (Fransa'dan mı geliyor sunuz?)
Oui, j'en viens. (Evet, oradan-Fransa'dan- geliyorum.)



Il revient de la gare? (Gardan mı dönüyor?)
Oui, il en revient. (Evet, oradan- gardan- dönüyor.)



Tu viens de la ville?
Oui, j'en viens.
Non, je n'en viens pas.



Tu connais le Pérou?
Oui, justement j'en viens! Venir du Pérou



'En' zamiri yükleme herhangi bir edatla bağılı olmayan, önünde bir article indéfini(un, une, des) veya bir article partitif(du, de la, des) bulunan yani miktarı verilmiş ya da miktarı belli olan nesnelere yerine kullanılır. Bu durumda 'en' zamiri düz tümleç'tir.



Tu as de l'argent? (Paran var mı?)
Oui, j'en ai.(Evet,-ondan-var.)



Tu as une voiture? (Bir araban var mı?)
Non, je n'en ai pas. (Hayır,-ondan-yok.)



Tu as mangé des fruits? (Meyvalardan yedin mi?)
Oui, j'en ai mangé. (Evet, onlardan yedim.)



Vous avez trouvé un travail à Paris?
Non, je n'en ai pas encore trouvé.



Vous voulez encore des oranges?
Non merci, je n'en veux pas encore.



Vous avez un chien?
Oui, j'en ai un.
Non, je n'en ai pas.



Olumlu cümlede yinelenen 'un', 'une' olumsuz cümlede yinelenmez.

'En' zamiri, 'de' edatı alan (parler de..., se souvenir de..., se servir de... gibi) bazı fiillerin dolaylı tümleçleri yerine de kullanılır.

Ahmet vous parle de son travail? (Ahmet size işinden söz ediyor mu?)
Oui, il m'en parle souvent. (Evet, bana ondan-işinden-sıksık söz ediyor.)

Tu te souviens de ce jour-là? (O günü anımsıyor musun?)
Oui, je m'en souviens. (Evet, anımsıyorum.)
Non, je ne m'en souviens pas du tout. (Hayır, hiç anımsamıyorum.)



Tu te sers de ton ordinateur? (Bilgisayarını kullanıyor musun?)
Oui, je m'en sers. (Evet, kullanıyorum.)

'De' préposition'u alan fiillerde kişiler için 'en' yerine 'pronoms toniques' (pekiştirme zamirleri) kullanılır.

Parler de qqch / Parler de qqn

Il parle de moi (toi, lui, elle, nous, vous, eux, elles).
(Benden söz ediyor.)

L'ordre des pronoms

	1	2	3	4	5	
sujet +	me					+ verbe
	te	le	lui	y	en	
	nous	la	leur			
	vous	les				
	se					



'y' ve 'en' zamirleri, 'il y en a' dışında hiçbir zaman birlikte kullanılmazlar.
1. ve 3. sütunlardaki zamirler birlikte kullanılmazlar.
3.ve 4. sütunlardaki zamirler birlikte kullanılmazlar.

EXERCICES

III- Complétez ces phrases avec en ou y.

(Cümleleri en veya y zamirleri ile tamamlayınız.)

Exemple:

La littérature? Je m'...y....intéresse peu.

- 1) Du sucre? Non merci, je n'.....veux plus.
- 2) Ton père t'a accompagné à l'aéroport? Non, il ne m'...a pas accompagné.
- 3) Est-ce que tu as une carte de crédit? Oui, j'.....ai une.
- 4) Mettez-vous du sucre dans votre thé? Non, je n'.....mets pas dans mon thé?
- 5) Son père est-il déjà allé à New York? Non, il n'....est pas encore allé.
- 6) Tu veux encore du thé? Non merci.J'..... ai déjà trop bu.
- 7) Buvez-vous du lait froid? Oui, j'.....bois de temps en temps.C'est bon.
- 8) Est-ce que vous êtes déjà allé(e) à Madrid? Oui, j'.....suis déjà allé(e).
- 9) Mangez- vous de la viande? Non, je n'.....mange pas, je suis végétarien / végétarienne.
- 10) Tu habites à Ankara? Oui, j'.....habite.

IV) Remplacez par un pronom les mots soulignés.(Altı çizili sözcüklerin yerini tutacak bir zamir kullanınız.)

Exemple:

Il rend le dossier à son patron. Il...le. lui...rend.

1) Tu as emprunté de l'argent à tes amis.

.....

2) Elle raconte le film à Çetin.

.....

3) Je donnerai les cadeaux à Filiz.

.....

4) Je pense à mes examens.

.....

5) Veux-tu prêter ce dictionnaire à Sylvie?

.....

6) Il offre des fleurs à ma mère.

.....

7) Vous avez porté ces paquets à la maison.

.....

8) Ils porteront vos valises à la gare.

.....

9) Marc est fier de son fils.

.....

10) J'ai donné ma nouvelle adresse à mes amis.

.....

GRAMMAIRE

Le Pronom Neutre 'Il'



'Il' zamiri her zaman bir ismin yerini tutmaz; bazı ifadelerde 'impersonnel'dir. Bu durumda 'il' zamiri 'masculin' veya 'féminin' olmayıp 'neutre' yani cinsizdir. Bu zamirle kullanılan fiillere de 'verbes impersonnels' (şahıssız fiiller) denir.

Sadece 3.tekil şahısları çekilen ve her zaman 'il' zamirini alan bu fiillerden bazıları şunlardır:

Falloir	Pleuvoir	Grêler
Neiger	Tonner	Bruiner
Geler	S'agir	Y avoir

Il pleut.	Yağmur yağıyor.
Il bruine.	Yağmur çiseliyor.
Il neige.	Kar yağıyor.
Il grêle.	Dolu yağıyor.
Il faut.	Gerekıyor, gerekir.
Il tonne.	Gök gürlüyor.

Falloir (Gerekmek) da kişilik dışı fiil (verbe impersonnel) dir. Bir mastarla çekildiği zaman gerekliliği belirtir. Bu fiil ile ilgili aşağıdaki tabloyu ve örnek cümleleri inceleyiniz.

Falloir	il faut	nom
	il ne faut pas	infinitif
	faut-il	

Présent

Il faut (gerekıyor, gerekir.)

Imparfait

Il fallait (gerekliyordu, gerekirdi.)

Futur simple

Il faudra (gerekecek.)

Conditionnel présent

Il faudrait (gerekecekti.)

Il me faut du papier et un crayon. (Bana-bir parça-kağıt ve bir kalem gerekıyor.)

Il me faut du papier et un crayon. (Bana kağıt ve bir kalem gerekıyor.)

Il faut aider les pauvres.	(Yoksullara yardım etmek gerekiyor-gerekir-)
Il ne faut pas être égoïste.	(Bencil olmamak gerekir.)
Faut-il lui dire la vérité?	(Ona gerçeği söylemek gerekiyor mu?)
Il faut faire ça vraiment?	
Il a fallu prendre un taxi.	
Faudra-t-il aller à l'hôpital?	
Il faudra arriver chaque jour à l'heure.	
Il faudrait me montrer votre diplôme. Sans cela, je ne puis vous engager.	

EXERCICES

V-) Complétez les phrases avec : il faut, il y a, il fait, il est, il pleut, il reste, il neige, il fait. (Aşağıdaki cümleleri verilen ifadelerle tamamlayınız.)

Exemple:

....Il fait...très chaud, en été à Adana.

- 1)! Tu as pris ton parapluie?
- 2)déjà 9 heures! Je dois rentrer chez moi.
- 3) Quand, je vais skier dans les Alpes.
- 4)quelqu'un dans le salon?
- 5)encore des places pour le concert de Tarkan?
- 6) partir tout de suite, si on ne veut pas rater le train.
- 7)froid, je ne sors pas.
- 8)beaucoup de vent, je ne vais pas jouer au football.



Zarflar çoğunlukla sıfatlarla, fiillerle veya başka bir zarfla kullanılarak bu kelimelerin anlamlarını yer, zaman, nicelik ve nitelik yönünden tamamlayan kelimelerdir.

Il fait très chaud. (Hava çok soğuk.)
adv. adj.

Ils travaillaient silencieusement. (Sessizce çalışıyorlardı.)
verbe adv.

Parlez très doucement. (Çok yavaş konuşunuz.)
adv. adv.

Les adverbes de manière (Biçim, tarz gösteren zarflar)

Bu zarflar biçim, durum, tarz gösterirler. Başlıcaları:

Bien	: iyi, uygun, uygun bir şekilde
Mal	: kötü, kötü bir şekilde
Vite	: çabuk
Vraiment	: gerçekten
Facilement	: kolayca, kolaylıkla, kolay bir şekilde

Vous chantez bien. (İyi şarkı söylüyorsunuz.)
adv. de manière

Écoutez-moi attentivement. (Beni dikkâtle dinleyiniz.)
adv. de manière



Bu zarfların büyük bir kısmı sıfatların 'féminin' şekline –ment takısı eklenerek yapılır.

lent (yavaş) adj. (masc.)	lente (fém.)	lentement (yavaşça) adv. de manière
heureux (mutlu) adj. (masc.)	heureuse (fém.)	heureusement (mutlu bir şekilde) adv. de manière
difficile (güç, zor) adj. (masc.)	difficile (fém.)	difficilement (güç bir şekilde) adv. de manière



Ancak, -ant ile biten sıfatlarda, -ant kaldırılarak sıfata -amment; -ent ile bitenlerde ise –ent kaldırılarak –emment eklenir.

brillant (parlak) adj.	brillamment (parlak bir şekilde) adv. de manière
violent (sert, şiddetli) adj.	violemment (sert, şiddetli bir şekilde) adv. de manière



Bu zarflar cümle içinde genellikle fiilden sonra gelirler. Ancak, bien ve mal zarfları bileşik zamanlarda 'participe passé'den önce; fiil mastar şeklinde ise mastarın başına gelir.

La rivière coulait paresseusement entre les collines
verbe adv. de manière
(Nehir tepelerin arasında tembel tembel akıyordu.)

J'ai bien compris. (İyi anladım.)
 Il a mal skié. (Kötü kaydı. Kötü kayak yaptı.)
 Il a mal conduit son auto. (Otomobilini kötü-sürdü-kullandı.)

	ADJECTIF		ADVERBE
Féminin (majorité)	heureuse	-ment	heureusement
Masculin (qui se terminent par une voyelle)	poli	-ment	poliment
-ent	violent	-emment	violemment
-ant	brillant	-amment	brillamment



gentil => gentiment, gai => gaiement, lent => lentement, bref => brièvement.

Les adverbess de quantité (Nicelik gösteren zarflar)

Bu zarflar nicelik gösterirler. Başlıcaları:

Beaucoup : çok
Très : çok, pek
Bien : çok
Assez : oldukça, kâfi miktarda, yeter, yeterince
Trop : çok, gereğinden çok, aşırı,
Peu : az
Un peu : biraz



Beaucoup fiillerle veya isimlerle beraber kullanılır. Ancak isimlerle 'beaucoup de' biçiminde kullanılır ve ismin article'i koyulmaz.

Il lit beaucoup. (O çok okur.)
 adv. de quantité

Je travaille beaucoup. (Çok çalışıyorum.)
 Les enfants se sont beaucoup amusés. (Çocuklar çok eğlendiler.)
 Il y a beaucoup de choses à faire. (Yapılacak çok iş var.)
 Chez moi, il y a beaucoup de livres. (Evimde çok kitap var.)



Très fiillerin 'participe passé'leri, sıfatlarla veya başka zarflarla kullanılır.

Je suis très occupé. (Çok meşgulüm.)
adv. de quantité

Elle est très intelligente. (O çok zekidir.)

Il est très malade.

Il voit sa famille très rarement. (Ailesini çok nadir görür.)

Ancak; avoir faim(acıkmak), avoir soif(susamak), avoir peur(korkmak) gibi eylemlerle:

J'ai très faim. (Çok acıktım)

J'ai très soif.

J'ai très peur olarak kullanılır.



Diğer nicelik gösteren zarflar fiil, sıfat veya isimlerle kullanılırlar. Ancak, isimlerle kullanıldıkları zaman ismin önüne 'de' getirilir ve 'bien' hariç ismin 'article' i koyulmaz.

Je mange un peu de beurre. (Biraz tereyağı yiyorum.)

Nous avons trop parlé. (Çok fazla konuştuk.)

Vous avez trop de courage. (Çok fazla cesaretiniz var.)

J'aime bien les forêts. (Ormanları çok severim.)

J'ai bien des choses à vous dire. (Size söyleyecek çok şeyim var.)

Aşağıdaki örnek cümlelerde nicelik zarflarının nasıl kullanıldıklarını inceleyiniz.

Il mange beaucoup.

Elle s'amuse beaucoup.

J'ai beaucoup mangé ce soir.

Il va beaucoup étudier.

Ayhan a lu beaucoup de livres.

Nous avons bien dormi.

Il travaille peu.

Pierre mange peu comme un oiseau.

J'ai peu dormi, j'étais malade.

Eray a bu un peu d'eau.

Il a travaillé un peu trop.

Je me suis arrêté peu de temps.

Il est peu sérieux.

Il a assez mangé.

J'ai assez mangé, ça me suffit.

Cette maison est assez belle.

J'ai assez de temps pour vous écouter.

C'est assez, arrêtez.

Il n'a pas une très bonne santé.

Il n'a pas une trop bonne santé.

Le comparatif (Karşılaştırma)

Aynı sığata sahip iki isim arasında özellikleri yönünden bir karşılaştırma yapılıyorsa buna 'comparatif' adı verilir. Fransızcada karşılaştırma üç şekilde yapılır:

Plus.....que : la supériorité (üstünlük) ...den daha çok (+)

Aussi.....que : l'égalité (eşitlik) kadar (=)

Moins.....que : l'infériorité (azlık) ...den daha az (-)

Karşılaştırma cümlelerinin kuruluşu şöyledir:

Karşılaştırılan birinci sözcük cümlenin öznesi olur. Özneyi fiil izler. Karşılaştırmanın sıfatlar arasında yapıldığı bu cümlelerde fiil 'être' fiilidir. Fiilden sonra karşılaştırma sözcüklerinden biri (plus, aussi, moins) ve bir sıfat yazılır. Sıfatı 'que' izler. Cümlenin en sonuna karşılaştırılan ikinci sözcük getirilir.

Özne	Fiil	Plus	Sıfat	Que	Karşılaştırılan ikinci sözcük
Karşılaştırılan birinci sözcük	(Être)	Aussi Moins			

'Plus, aussi, moins...que' arasına giren sıfat cins ve sayı yönünden özneye uyar.

Mehmet est plus grand que Mert. (Mehmet, Mert'ten daha uzun boyludur.)
adjectif

Mert est aussi grand que Kemal. (Mert, Kemal kadar uzun boyludur.)

Kemal est moins grand que Mehmet. (Kemal, Mehmet'ten daha az uzun boyludur.)

Nicole est plus grande que Sylvie.



Le café est plus chaud que le thé.

Le café est aussi chaud que le thé.

Le café est moins chaud que le thé.

L'avion est plus rapide que le train.

Vous êtes aussi optimiste que vos amis.

Pascal est moins sportif que son frère.



Les ordinateurs sont plus pratiques que les machines à écrire.



Eşitlik gösteren olumsuz cümlelerde ‘aussi....que’ yerine genellikle ‘si.....que’ getirilir.

Paul n’est pas aussi (si)gentil que Pierre.(Paul, Pierre kadar nazik değildir.)
Il n’est pas aussi (si) grand que toi.

Plus sözcüğünden sonra bon(ne) sıfatı gelirse:

Plus bon que	Meilleur que	Daha iyi
Plus bonne que	Meilleure que	

olarak kullanılır.

Il est meilleur au tennis que toi.
(O teniste senden daha iyidir.)

Charlotte est meilleure au basket que Céline.
(Charlotte, baskette Céline’den daha iyidir.)

Ce match de football est aussi bon que le match d’hier soir.
Cette émission est moins bonne que l’émission d’avant-hier.

Aynı şekilde:

Plus mauvais que	Pire que	Daha kötü
Plus mauvaise que	Pire que	

biçiminde kullanılır.

L’hiver est pire que l’automne. (Kış, sonbanardan daha kötüdür.)



Şayet karşılaştırma sıfatlar arasında olmayıp zarflar arasında yapılıyorsa ‘plus, aussi, moins.....que’ arasına sıfat değil zarf koyulur. Bu karşılaştırmalarda yüklem olarak ‘etre’ fiili dışındaki fiiller kullanılır.

Tu parles plus lentement que moi. (Benden daha yavaş konuşuyorsun.)
adverbe

Il neige aussi fort qu'hier. (Dünkü kadar şiddetli kar yağıyor.)

Ils courent moins vite que les autres. (Diğerlerinden daha az çabuk koşuyorlar.)

“Plus” sözcüğünü “bien” zarfı izlerse:

Plus bien que : Mieux que (Daha iyi) olarak kullanılır.

Jean danse mieux que Pierre.(Jean, Pierre'den daha iyi dans ediyor.)

Ils connaissent notre ville mieux que nous. (Şehrimizi bizden daha iyi tanıyorlar.)

Şayet karşılaştırma doğrudan doğruya fiiller arasında yapılıyorsa bu karşılaştırma cümlelerinde :



Plus que :den daha çok

Autant que . . . : ...kadar

Moins que : ...den daha az kullanılır.



Bu cümlelerde 'plus, autant, moins ve que' arasına sıfat veya zarf koyulmaz.

Je travaille plus que toi. (Senden daha çok çalışıyorum.)

İnci travaille moins que Deniz. (İnci, Deniz'den daha az çalışıyor.)

Il pleut autant qu'hier soir. (Dün akşamki kadar yağmur yağıyor.)

Ils bavardent moins que vos enfants. (Sizin çocuklarınızdan daha az gevezelik yapıyorlar.)



Autant sadece fiillerle veya 'de' ile birlikte isimlerle kullanılır.

Tu parles autant que lui.(Onun kadar konuşuyorsun.)

Ils mangent autant de pommes que vous. (Sizin kadar elma yiyor.)

Nom

Ce supermarché a autant de clients que les autres supermarchés du quartier.

(Bu süpermarketin mahallenin öbür süpermarketleri kadar müşterisi var.)

Mustafa a mangé autant de pommes que de poires.

(Mustafa elma kadar armut yedi.)

J'ai autant de livres que toi.

L'année dernière, j'ai vu autant de films policiers que de films historiques.



Il a acheté autant de chemises que de cravates.

Dans cette classe il y a autant de garçons que de filles.



Olumsuz cümlelerde 'autant que' yerine 'tant que' kullanılabilir.

Il ne neige pas tant que le matin. (Sabahki kadar kar yağmıyor.)

COMPARATIF			
Avec un nom	Je mange	plus de	pommes que Filiz.
		moins de	
		autant de	
Avec un verbe	Je travaille	plus	que Sabri.
		moins	
		autant	
Avec un adjectif	Je suis	plus	intelligent que toi.
		moins	
		aussi	
Avec un adverbe	Je conduis	plus	vite que Metin
		moins	
		aussi	

EXERCICES

VI- Récrivez toute la phrase avec un adverbe de manière.

(Aşağıdaki cümleleri parantez içinde verilen sıfatlardan biçim, tarz, durum gösteren zarflar(adverbess de manière) oluşturarak tekrar yazınız.

Exemple:

Il marchait (prudent)...prudemment...sur la route verglacée.

- 1) Hier, il a plu (abondant).....sur la toute la région.
- 2) L'institutrice parle (doux).....à son élève.
- 3) M.Özden marche (lent).....sur le chemin.
- 4) Ils font (fréquent)..... du tennis.
- 5) Ma fille joue (bruyant).....avec ses poupées.
- 6) Mehmet travaille (sérieux).....en classe.
- 7) Le professeur de français nous a parlé (gentil).....
- 8) Nicole est hypocrite, mais son amie parle toujours (franc).....
- 9) Je suis (vrai).....heureux(se) pour vous!
- 10) Il a répondu (amical).....à mes demandes.

VII - Répondez à la question en utilisant les adverbes entre parenthèses.

(Parantez içinde verilen zarfları kullanarak soruları cevaplandırınız.)

Exemple:

Est-ce que tu aimes parler français? (beaucoup)

Oui, j'.....

Oui, j'aime beaucoup parler français.

- 1) Est-ce que vous dansez ? (mal)
Oui, mais je
- 2) Est-ce qu'elle chante? (pas très bien)
Oui, mais elle ne.....
- 3) Est-ce que votre fille lit? (beaucoup)
Non, elle ne.....
- 4) Est-ce que tu as mangé? (assez)
Oui, j'ai.....
- 5) Est-ce que vous avez souffert? (un peu trop)
Oui, j'ai.....

6) Est-ce qu'il parle anglais?(très bien)

Oui, il.....

7) Est-ce que Paul va étudier? (beaucoup)

Oui, il.....

EXERCICES

VIII – Complétez ces phrases en utilisant plus, moins, ou aussi.

(Aşağıdaki cümleleri verilen örnekleri inceledikten sonra plus, moins veya aussi ile tamamlayınız.)

Exemples:

Il est fort. (son frère - +) Il est plus fort que son frère.

Vous êtes intelligent. (lui - =) Vous êtes aussi intelligent que lui.

La bicyclette est chère. (la motocyclette - -) La bicyclette est moins chère que la motocyclette.

1) La cuisine turque est bonne. (la cuisine chinoise - =)

.....

2) Les machines à écrire sont pratiques. (les ordinateurs - -)

.....

3) Ma femme est bavarde. (toi- +)

.....

4) A Istanbul, les appartements sont chers. (à Ankara - +)

.....

5) Je suis fatigué. (vous - =)

.....

6) Il est gentil. (Mehmet - -)

.....

7) L'avion est rapide. (le train - +)

.....

8) M.Dupond est riche. (M.Toprak - =)

.....

9) Je suis vieux. (toi- +)

.....

10) Çetin est fort. (Metin - -)

.....

IX- Complétez ces phrases en utilisant plus de, moins de, ou autant de.
(Aşağıdaki cümleleri verilen örnekleri inceledikten sonra plus de, moins de veya autant de ile tamamlayınız.)

Exemples:

Atilla a beaucoup de livres. (Mete - +)

Atilla a plus de livres que Mete.

Nous avons beaucoup d'argent. (vous - =)

Nous avons autant d'argent que vous.

A Ankara, il y a beaucoup de touristes. (Antalya - -)

A Ankara, il y a moins de touristes qu'A Antalya.

- 1) Elle a beaucoup de jouets. (ma fille - =)
.....
- 2) Ma femme achète beaucoup de vêtements. (ma tante - +)
.....
- 3) Paul a visité beaucoup de pays. (moi - -)
.....
- 4) Pascal a beaucoup de chance. (Marc - -)
.....
- 5) J'ai beaucoup d'amis. (vous - =)
.....
- 6) A la bibliothèque, il y a beaucoup de dictionnaires turcs. (des dictionnaires français- +)
.....
- 7) A Alanya , il y a beaucoup de touristes allemands. (des touristes anglais - +)
.....
- 8) Nous avons beaucoup de problèmes. (vous - =)
.....
- 9) Les Toprak ont beaucoup d'enfants . (Les Dupond - -)
.....
- 10) J'ai beaucoup de voitures. (mon cousin - +)
.....

VOCABULAIRE

Les activités sportives

Faire du sport	Spor yapmak
Faire de la gymnastique	Cimnastik yapmak
Faire de l'aérobique	Aerobik yapmak
Faire du rafting	Rafting yapmak
Faire du football	Futbol oynamak
Faire du basket(ball)	Basketbol oynamak
Faire du volley-ball	Voleybol oynamak
Faire du judo	Judo yapmak
Faire de la lutte	Güreşmek
Faire du ski	Kayak yapmak
Faire de la luge	Kızak yapmak, kızak sporu yapmak
Faire du ski nautique	Su kayağı yapmak



Faire de l'haltérophilie



Faire de la boxe



Faire de la plongée sous-marine



Faire du cyclisme / du vélo



Faire du karaté



Faire de la natation



Faire du tir à l'arc



Faire de la voile



Faire de l'équitation / du cheval



Faire de l'escalade



Faire de l'alpinisme



Faire du patin à glace /du patinage

Jouer à	Oynamak	
Jouer au tennis	Tenis oynamak	à + le = au...
Jouer au football	Futbol oynamak	
Jouer au basket(ball)	Basketbol oynamak	
Jouer au ping-pong	Masa tenisi-ping-pong-oynamak	

Quel sport pratiquez-vous? (Hangi sporu yapıyorsunuz?)

Je pratique le football. (Je fais du football.)



Quels sports pratiquez-vous? (Hangi sporları yapıyorsunuz?)

Je pratique le basket et le tennis. (Je fais du basket et du tennis.)



Quels sports aimez-vous? (Hangi sporları seviyorsunuz?)

J'aime la lutte, le judo et l'haltérophilie.



Quels sports n'aimez-vous pas? (Hangi sporları sevmiyorsunuz?)

Je n'aime pas la boxe et le karaté.



Tu fais du ski nautique? (Su kayağı yapıyor musun?)

Oui, je fais du ski nautique. (Evet, su kayağı yapıyorum.)



Tu fais du volley-ball? (Voleybol oynuyor musun?)

Non, je ne fais pas de volley-ball. (Hayır, voleybol oynamıyorum.)

Les activités dans la nature

Faire de la marche	Yürüyüş yapmak
Faire une promenade	Gezinti yapmak
Faire du camping	Kamp yapmak, kamp kurmak
Aller à la chasse	Ava gitmek
Aller à la pêche	Balık avlamaya gitmek, balığa çıkmak.
Aller observer les oiseaux	Kuş gözlemlemeye gitmek.

Les activités en ville

Aller au cinéma, au théâtre, au concert...

Les activités artistiques et littéraires

Écouter de la musique	.....	: Müzik dinlemek
Faire de la musique	.....	: Müzik çalmak
Chanter	.....	: Şarkı söylemek
Danser	.....	: Dans etmek
Dessiner	.....	: Resim çizmek
Faire de la peinture	.....	: Resim yapmak.
Faire du théâtre	.....	: Tiyatro oyunculuğu yapmak



RÉSUMÉ

Le plus-que-parfait (Birleşik geçmiş zamanın hikâyesi))

Plus-que-parfait, geçmiş biten bir eylemden önce tamamlanan bir başka eylemi anlatmak için kullanılır.

Birinci, ikinci ve üçüncü grup fiillerin ‘plus-que-parfait’ zamanını çekmek için, fiilin yardımcı fiilinin ‘imparfait’si alınır, yanına çekilen fiilin ‘participe passé’si getirilir.

Il avait parlé (Konuşmuştu.) Il(elle) était venu(e) (Gelmişti)

La ligne du temps et les temps du mode indicatif
(Haber kipi zamanları ve zaman çizgisi)

Plus-que-parfait.....Passé composé.....Présent.....Futur antérieur.....Futur

Le pronom ‘y’

Bu zamir, önünde ‘à, dans, en, chez, sur, sous’ edatı bulunan ve ‘yer belirten dolaylı tümleç’ görevi yapan isimler ile ‘à’ edatı alan (penser à..., réfléchir à..., veiller à...) gibi bazı fiillerin dolaylı tümleçlerinin yerini tutar.

Allez-vous souvent au cinéma? ... (Sık sık sinemaya gider misiniz?)

Oui; j’y vais souvent. (Evet, oraya –sinemaya- sık sık giderim.)

Elle va à Paris tous les mois. - Elle y va tous les mois.

Il pense à voyager en Asie. - Il y pense.

Attention! - Quand la préposition À introduit une personne, on ne peut pas employer Y.

Je pense à Çetin. - Je pense à lui.

Le pronom ‘en’

Bu zamir, önünde ‘de’ edatı bulunan ve ‘yer belirten dolaylı tümleç’ görevi yapan isimlerin yerine kullanılır.

Vous venez de France?(Fransa’dan mı geliyor sunuz?)

Oui, j’en viens.(Evet, oradan-Fransa’dan- geliyorum.)

Elle parle des son voyage en Europe. - Elle en parle.

Il revient de la gare. - Il en revient.

Attention! - Quand la préposition DE introduit une personne, on ne peut pas employer EN.

Ils parlent de Mehmet. - Ils parlent de lui.

Je me souviens de ces hommes. - Je me souviens d'eux.

Le Pronom Neutre 'Il'

'Il' zamiri her zaman bir ismin yerini tutmaz; bazı ifadelerde 'impersonnel'dir.. Bu durumda 'il' zamiri 'masculin' veya 'féminin' olmayıp 'neutre' yani cinsizdir. Bu zamirle kullanılan fiillere de 'verbes impersonnels' (şahıssız fiiller) denir

Sadece 3.tekil şahısları çekilen ve her zaman 'il'zamirini alan bu fiillerden bazıları şunlardır:

- Il pleut.(Yağmur yağıyor.)
 Il neige.(Kar yağıyor.)
 Il faut.(Gerekıyor, gerekir)

Les adverbes de manière (Biçim, tarz gösteren zarflar)

Bu zarflar biçim, durum, tarz gösterirler. Başlıcaları:

- Bien : iyi, uygun, uygun bir şekilde
 Mal : kötü, kötü bir şekilde
 Vite : çabuk
 Vraiment : gerçekten
 Facilement : kolayca, kolaylıkla, kolay bir şekilde



TESTEZ-VOUS !
Questions à choix multiples

Remplissez les blancs. (Boşlukları uygun seçenikle doldurunuz.)

- 1) Quand je suis arrivé, ma femme (préparer).....le dîner.
 - a) avait préparé
 - b) avaient préparé
 - c) préparent
 - d) ont préparé

- 2) - Est-ce que tu as reçu ma lettre?
- Oui, je.....ai reçue.
 - a) les
 - b) l'
 - c) leur
 - d) lui

- 3) - Tu téléphones souvent à tes parents?
- Oui, je téléphone souvent.
 - a) lui
 - b) les
 - c) la
 - d) leur

- 4) Elle (partir)..... quand ils sont arrivés.
 - a) était parti
 - b) est parti
 - c) était partie
 - d) étaient parties

- 5) Je suis.....heureux pour vous!
 - a) vraiment
 - b) vraiment
 - c) vraiment
 - d) vraiment

- 6) - Tu veux encore du café?
- Non, merci. J'déjà trop bu.
- a) en / ai
 - b) y / veux
 - c) en / veux
 - d) y / ai
- 7) - Est-ce que Pierre a parlé de ses projets à ses amis?
- Oui, ila parlé.
- a) le / lui
 - b) lui / en
 - c) les / y
 - d) leur / en
- 8) - Tu connais de bons restaurants?
- Oui, j'connais deux au centre-ville.
- a) en
 - b) y
 - c) dans
 - d) les
- 9) Qui a dit: 'Paix dans le pays, paix dans le monde'
- a) Alphonse Daudet
 - b) M. Kemal Atatürk
 - c) İsmet İnönü
 - d) J.Paul Sartre
- 10) Quelle est la phrase au passé composé?
- a) Je suis déjà allé à Sinop.
 - b) Je vais aller à Edirne.
 - c) J'y étais déjà allé.
 - d) J'y vais le samedi.